

REVISTA ILLUSTRADA DE PORTUGAL E DO EXTRANGEIRO

Anno Semest. Trim. N a Preços da assignatura a entrega 18 n.98 9 n.º. 36 n.º5 Portugal (franco de porte, m. forte) Possessões ultramarinas (idem).... Extrang, (união geral doscorreios) 5120 8950

18.° Anno — XVIII Volume — N.° 578

15 DE JANEIRO DE 1895

Redacção - Atelier de gravura - Administração

Lisbon, L. do Poço Novo, entrada pela T. do Convento, de Jesus, 4

Todos os pedidos de assignaturas deverão ser acompanhados do seu importe, e dirigidos á administração da Empreza do Occidente, sem o que não serão attendidos.— Editor responsavel, Caetano Alberto da Silva.



CHRONICA OCCIDENTAL

O famoso saragoçano triumphou mais uma vez. Annunciara para a primeira quinzena de janeiro grandes temporaes, inverno rijo e eis-nos a luctar

com uma inverneira, como ha muito tem-po não apparecia cá, chuvas torrenciaes, frios intensos, ven-tanias desenfreadas, trovoadas successi-vas, vendavaes em forma como raras vezes nos costumam visitar!

A brandura, a sua-vidade do nosso cli-ma, tão fallada, tão decantada, portou-se muito mal d'esta vez: creou fama e deitouse a dormir e deixou o temporal manobrar em completa liber-dade.

D'ahi uns dias e umas noites medo-nhas, desagradaveis, e mesmo muito mais do que isso, perigo-sas deveras, em que o desgraçado que se atreve a pór o pé na rua se arrisca muito a pôr ao mesmo tem-po o pé na cova, por que a influenza es-preita a todas as esquinas os incautos, os ousados e fal·os pa-gar ás vezes bem caro

a sua ousadia. Ha muitos annos que não apparecia em Lisboa um inverno tão rigoroso como o que está passando e ao mesmo tempo uma

quadra tão doentia. Ha tres ou quatro Ha tres ou quatro dias um jornal de Madrid, a Correspondencia de España publicou uma caricatura lugubre, que infelizmente tem tanta actualidade em Lisboa como a tempo dia como dia com Lisboa como a tem em Madrid. Um sujeito, de cha-

peu alto, paletot de gola alevantada, atravessa uma rua, de-baixo d'uma chuva torrencial, fustigado pelo vendaval, e le-vando agarrada ao braço direito uma sinistra companheira, a morte, de saias arregaça-das e fouce ao hombro, tendo escripta na fouce uma palavra terrivel n'estes tempos invernosos "Pneumonia".

A graça do caricaturista hespanhol é funebre e tanto mais funebre, quanto é terrivelmente verda-

E senão é ver as estatisticas dos hospitaes, os registos do obituario, as necrologias dos jornaes. que n'estas ultimas semanas tem tomado proporcões quasi assustadoras.

As listas de pessoas doentes enchem os high-life das gazetas, os convites para funeraes enchem de cruzes pretas as paginas dos annuncios e ha um tempo a esta parte é rara a manhã em que os jornaes nos não surprehendem com noticias de morte de pessoas conhecidas em Lisboa, de pes-soas que por qualquer titulo adquiriram entre nos notoriedade.

O OCCIDENTE CONsagra a memoria illus-tre do general João Chrysostomo, que tão eminente logar occu-pou no nosso mundo politico, artigo espe-cial e por isso limita-mo-nos apenas a re-gistar aqui a sua mor-te enviando os nossos sentidos pezames á sua desolada familia. O general Moreira,

commandanie da 1.* divisão militar er a muito conhecido em Lisboa, e muito esti-mado porque era um militar valente e brioso e ao mesmo tem-po um homem de expo um homem de ex-cellente alma e bello coração. Tinha 75 an-nos d'idade pois nas-ceu em 20 d'abril de 1820 e fora casado com uma filha dos viscondes de Oleiros de quem teve dois filhos e uma filha, hoje casada com o nosso presado amigo o sr. dr. Pereira Leite, a quem enviamos os

a quem enviamos os nossos pesames. Aos 15 annos sen-tou praça em cavalla-ria 8 e foi subindo por tos até que em 24 de fevereiro de 1875 foi promovido a coronel. Commandou e n'este posto, os regimen-tos de cavallaria 3, 6, tos de cavallaria 3, 6, 7 e lanceiros 2, e promovido em 31 de outubro da 1884 a general de brigada, foi nomeado commandante das guardas municipaes, por morte do general Macedo.



GENERAL JOÃO CHRYSOSTOMO DE ABREU E SOUZA - FALLEC DO NO DIA 7 DO CORRENTE (Copia de uma photographia)



GENERAL JOSÉ JOAQUIM HENRIQUES MOREIRA

Ha 5 annos, em 26 de março de 1890 o general Moreira foi promovido a general de divisão e então, depois de servir como commandante interino da 3,ª divisão passou a commandar a divisão de Lisboa, cargo em que falleceu.

O general Moreira era grã cruz de S. Bento d'Aviz, cavalleiro da Torre e Espada, tinha as medalhas de cobre e prata de valor militar e comportamento exemplar e ha pouco tempo fôra nomeado ajudante de campo honorario d'el-rei D. Carlos.

O sr. João Xatredo Junior era filho do velho e O sr. João Xafredo Junior era filho do velho e conhecido alfayate João Antonio Xafredo, da Rua Nova do Almada, o primeiro alfayate que eu conheci, por que foi o que me fez o meu primeiro fato de homem—tinha eu os meus 10 annos d'edade—e alfayate que hoje não conheço, porque nunca mais o tornei a ver e já là vão sobre esse primeiro fato os seus 34 annos!

João Xafredo Junior era um rapaz muito robusto e saudavel, e um dos mais notaveis gynastas amadores da possa terra.

*

tas amadores da nossa terra.

Ha tempos começou a soffrer d'uma aneurisma
Submetteu-se a rigososo tratamento e fez por
duas vezes a operação da electropunctura, experimentando sensiveis melhoras, a ponto de se che-

gar a julgar curado.

Infelizmente não o estava: e o mal aggravando-se repentinamente, matou-o aos 34 annos d'edade.

João Xafredo Junior era muito querido pelas suas excellentes qualidades de rapaz, tinha numerosos e dedicados amigos e o seu funeral foi con-corridissimo.



ACTOR JOAQUIM BENTO

O actor Joaquim Bento, do theatro do Principe Real era, senão o decano dos actores portugue-

zes, um dos mais antigos.

Andou pelos antigos theatros das Variedades e da Rua dos Condes, e estava escripturado no theatro do Principe Real desde a inauguração do theairo. Nunca foi uma celebridade artistica, nem tinha

pretenções a isso; era muito modesto, muito des-pido de vaidades, e tanto que n'este tempo de ordenados fabulosos elle se contentava e se dava até por muito satisfeito com a sua mensalidade de 18#000 réis, mas era um artista muito trabalhador, muito consciencioso, fiel e zeloso cumpridor dos seus deveres, e apesar de não ser notabilida-de teve na sua longa carreira artística alguns papeis que creou d'uma maneira distinctissima, a ponto de n'elles fazerem má figura artistas de muiponto de n'elles fazerem ma figura artistas de muito mais nomeada, que os representaram depois
d'elle e que não poderam sustentar o confronto
com a creação do pobre Joaquim Bento.
Entre os seus papeis mais notaveis contam-se
os das comedias: Feio de Corpo e Bonito d'Alma,
Dois pobres a uma porta, Dois dias no Campo Grande, Pedro Cem.
Joaquim Bento era um excellente homem, um
magnifico companheiro e por isso todos os seus

magnifico companheiro e por isso todos os seus collegas, todo o pessoal do theatro lhe queriam

Cançado pela avançada edade e pela doença que já ha tempo o minava, Joaquim Bento repre-sentava pouco n'estes ultimos annos: não porque elle se furtasse ao trabalho, pelo contrario, Joa-quim Bento ia todos os dias ao theatro ver se ti-nha que fazer, pois custava-lhe estar a ganhar or-denado sem trabalhar, mas os emprezarios muito amigos d'elle, poupavam-n'o o mais que podiam porque canheciam bem o estado em que elle es-

No dia 6 ás 8 horas da noite Joaquim Bento que já ha 4 dias não sahia de casa, começou a queixar-se d'uma dôr no peito, e como essa dôr não pa sasse, suas sobrinhas, que viviam em companhia d'elle, mandaram chamar o medico, quan-do porém o medico chegou já o pobre artista ti-

Ao seu funeral assistiram todos os artistas e em-pregados do theatro do Principe Real e artistas d'outros theatros.

Paz á sua alma.

E não termina aqui a funebre lista.

Agora mesmo que estamos escrevendo esta chronica chega nos a dolorosa noticia de ter fallecido á i hora da madrugada de hoje domingo, na sua casa de Belem o sr. dr. Magalhães Couti-nho, uma das mais brilhantes illustrações medicas

O dr. Magalhães Coutinho ia fazer So annos d'edade e padecia ha tempo de diabetes e d'uma lesão cardiaca.

Ultimamente atacou-o a grippe e d'ahi o aggravamento dos seus padecimentos antigos, aggravamento que o mator.

mento que o matou. O dr. Magalhães Coutinho era não so um grande medico, um extraordinario clinico, um eximio professor; mas tambem uma das cabeças mais bem organisadas, um dos talentos mais brilhantes,

dos espiritos mais lucidos que temos conhecido. Não havia conversador mais alegre do que elle, não havia conversação que instruisse e deleitasse mais do que a sua, sempre cheia de conceitos valiosos, d'anedoctas engraçadas, d'um bom sen-so enorme e d'uma despretensão rara que lhe da-

vam um encanto especial.

O dr. Magalhães Goutinho era lente jubilado da Escola Medica de Lisboa onde prestou relevantes e extraordinarios serviços, vogal do conselho superior d'instrucção publica, membro do conselho de saude publica, fôra em tempo director geral da instrucção publica, e era bibliothecario da Ajuda

geral da instrucção publica, e era bibliothecario da Ajuda.

Medico da Real Camara, foi amigo intimo de El-Rei D. Luiz, que tinha pelo seu caracter, pelo seu talento e pela sua sciencia a mais alta sympathia e mais subida consideração.

O dr. Magalhães Coutinho era do conselho de Sua Magestade, gran cruz de S. Thiago e de Christo, socio da Academia Real das Sciencias e da Sociedade das Sciencias Medicas, commendador da Conceição, da Torre-Espada, da Legião d'Honra, de S. Lazaro, d'Italia, de Leopoldo da Belgica e de Leão Neerlandez e tinha a medalha da febre amarella. febre amarella.

O Occidente occupar-se-ha em artigo especial do illustre morto, que era uma das mais brilhan-tes glorias scientificas da nossa terra.

Uma noticia curiosa.

Lembram-se d'uma cantora celebre que ha 30 annos exactos fez furor em Lisboa, uma hespanhola de formosos olhos pretos que cantava divinamente a Martha e que creou entre nós a Margarida do Fausto, a famosa Elisa Volpini que tan-

tas ovações teve em S. Carlos, tantas paixões, tantas valsas e tantos sonetos fez desabrochar em Lisboa?

Pois acabamos de encontrar n'um jornal hespa-

Pois acabamos de encontrar n'um jornal hespanhol noticia d'essa famosa cantora de quem ha tantos annos não ouviamos fallar.

Elisa Volpini vive actualmente no Aragão, em Teruel, a cidade celebre pelos legendarios amantes e está casada com o presidente da municipalidade, que é um antigo tenor, o tenor Marin, e que hoje está sendo muito victoriado pelos seus municipes, por ter conseguido com a sua influencia fazer com que o novo caminho de ferro de Valença a Calatayud passe por Teruel.

O jornal diz que a casa do presidente está cheia de corôas, ramos, poesias, brindes e recordações conquistadas por elle e por sua mulher, quando artistas, aos principaes publicos da Europa.

Naturalmente entre esses recuerdos ha de haver muitos de Lisboa e talvez ainda por lá haja algum exemplar d'uma poesia celebre que foi ded cada á famosa cantora e que acabava assim:

á famosa cantora e que acabava assim:

Esta paixão Não se define Adeus Volpini, Adeus Volpini.

A respeito de cantoras uma noticia que nos é

muito agradavel a todos nos portuguezes porque se refere a uma nossa compatriota llustre que es-

se refere a uma nossa compatriota llustre que está fazendo lá fora no estrangeiro uma carreira artistica brilhante, à cantora Judice da Costa.

Judice da Costa, que foi discipula do nosso conservatorio e que depois se dedicou á carreira lyrica, tem alcançado grandes successos lá fora e ha noites cantou no theatro de Monte Carlo a Cavallaria Rusticana e o Amigo Fritz de Mascagni.

Um dos criticos musicaes do Figaro assistiu a essa representação e escrevendo no grande jornal parisiense um artigo a respeito das duas operas, diz o seguinte referindo se á nossa compatiota: «Mademoiselle Giudice encontrou no papel episodico do Zingaro. todo o successo de Santuzza. É uma voz completa, que satisfaz generosamente em todos os registos. A essa voz junta muita arte, um fôgo extraordínario e uns olhos *tant luciferants* de que fallam os velhos chronistas.*

Tem estado bastante incommodada com um ataque de influenza Sua Magestade a Rainha a Senhora D Amelia.

A noticia da doença da gentilissima soberana, que é estremecida por todos os portuguezes, sobresaltou toda a cidade, mas felizmente soube-se logo que não tinha gravidade o estado da augusta enferma, que na occasião em que escrevemos se acha consideravelmente melhor.

se acha consideravelmente melhor.

Fazemos sinceros votos pelo prompto e completo restabelecimento de Sua Magestade.

Não queremos terminar a nossa chronica sem registar aqui o acontecimento principal da semana e que fez enorme sensação em Lisboa, a absolvição por unanimidade do capitão de fragata o sr. Augusto de Castilho e do tenente o sr Olivier, julgados em conselho de guerra por causa do asy-lo dado no Rio de Janeiro aos insurrectos brazi-

Este processo chamou a attenção de todo o

Os dois valentes marinheiros defendidos bri-lhantemente pelos srs. Alves de Sá e Lopes Viei-ra, foram absolvidos por unanimidade e vitoriadissimos no tribunal.

A sua absolvição foi recebida com alegria e com enthusiasmo por todo o paiz.

Gervasio Lobato.



AS NOSSAS GRAVURAS

GENERAL JOÃO CHRYSOSTOMO. DE ABREU E SOUSA

O illustre general que falleceu no dia 7 do cor-rente pelas 2 horas da madrugada, era o decano

dos generaes de engenheria, e um dos mais res-peitaveis membros do partido progressista, leal servidor do rei e da patria, deixando de si memo-

ria honrada e gloriosa.

O general João Chrysostomo de Abreu e Sousa, nasceu em Lisboa a 27 de janeiro de 1811, epoca em que Portugal atravessava um dos pe-riodos mais difficeis da sua historia, invadido pelo exercito de Napo'eão Bonaparte, entregue a um governo estrangeiro na metropole, vendo abala-do o seu dominio no Brazil e salteadas as suas possessões de Africa e da India.

Uma derrocada completa, uma situação muito semelhante, senão peior, do que aquella em que se encontrou nos fins do seculo XVI e durante o seculo XVII.

seculo XVII.

Entretanto Portugal não succumbiu, o que só mostra quão pequenos somos hoje, que nos aterramos com o periodo difficil que a patria atravessa, mais pela nossa falta de juizo do que por calamidades que nos tenham avassalado.

E' grande a lista dos portuguezes prestantes a conservir que se embalaram e soltaram o primeiro.

sua patria, que se embalaram e soltaram o primeiro sorriso da infancia, no meio d'aquella epoca tormentosa, e nem por isso foram mais fracos de crenças, e antes se encorajaram no berço para resistirem á oppressão estrangeira e implantarem no seu paiz a arvore da liberdade que havia de no seu paiz a arvore da liberdade que havia de

regenerar lhes a patria. João Chrysostomo entra n'essa lista e mal adulescente ainda, mas com o coração já incendido no amor da patria, foi alistar se, aos 22 annos, nas fileiras do exercito, em 1833.

Ao seu valor militar juntou João Chrysostomo,

talento pouco vulgar, e caracter austero, forman-do um conjuncto de auctoridade respeitavel, tanto em questões da sua arma (engenheria) como em politica.

Na engenheria ficou notavel o seu relatorio sobre a rede de caminhos de ferro a estabelecer em Portugal, como membro da Junta Consultiva de Obras Publicas, onde prestou relevantes servi-

Na politica foi um vulto respeitavel que deixou o seu nome ligado a actos de boa administração e reformas importantes, como a engenheria ci-

vil.

Elevado pela primeira vez aos conselhos da corôa, em 1864, como ministro das Obras Publicas;
no ministerio do duque de Loulé, foi durante esse
governo que procedeu á organisação da engenheria civil.

Em 1879 foi ministro da guerra, com o governo d: Anselmo Braamcamp, fazendo boa gerencia da

sua pasta.

Na sua carreira politica, porém, um acto sobre-leva a todos e foi o grande patriotismo e civismo com que occeitou o espinhoso cargo de organisar ministerio, em 1800, depois das tentativas que outros politicos haviam feito, sem resultado, para or-

ganisar governo.

O ultimatum da Inglaterra, levara o paiz a uma crise política, de que ainda hoje se estão soffrendo as consequencias, e o ministerio regenerador, que succedera ao governo progressista, tinha pedido a sua demissab, em agosto, no meio das manifestacões de desagrado do paiz. A situação era tão difficil que ninguem queria tomar conta das pastes de governação a que se prolongos por pastas da governação, o que se prolongou por

mais de um mez.

Foi então que o leal amigo do rei, o venerando general João Chrysostomo de Abreu e Sousa, tomou o espinhoso encargo de formar governo, como um dever civico, a que o seu grande patriotico de la companio de como um dever civico, a que o seu grande patriotico de como um dever civico, a que o seu grande patriotico de como um dever civico, a que o seu grande patriotico de como de com

tismo não se podia esquivar.

No meio das enormes difficuldades com que teve de iuctar o seu governo, o venerando ancião sahiu illeso, não se confundindo na onda de lama que tem enlameado tantos políticos da nossa terra, n'estes ultimos tempos.

Por isco bejo a sampra o seu nome será recor-

Por isso hoje e sempre o seu nome será recordado com respeito e veneração, entre os bons portuguezes que tem servido a patria.

O general João Chrysostomo de Abreu e Sousa era par do reino e conselheiro de estado effectivo e condecerado apar se cada e militare. vo e condecorado com as ordens militares portuguezas e algumas estrangeiras.

ANTONIO RUBINSTEIN

Com a morte de Rubinstein desapparece mais um astro d'essa pleiade brilhante de grandes mu-sicos que tanto abrilhantam o seculo em que viveinos.

Artista eximio, inspirado; digno emulo de Litz e de Thalberg, possuiu, como elles, o rarissimo privilegio de exercer, sobre seu auditorio, domi-nio absoluto. Senhor, como bem poucos, dos segredos do instrumento que cultivou, desde a in-

fancia, com ardentissima paixão, n'elle encontrava a todo o instante, recursos da mais imprevista so-noridade, imprimindo ao teclado vibrações extraordinarias e produzindo effeitos novos. Parecia ás vezes existir corrente electrica entre a possan-te individualidade do eminente virtuose e o publico

que, attento e embevecido, o escutava.

Antonio Rubinstein foi o Paganini do piano.

Quem, pela vez primeira, attentava na cerviz leonina, que coroava aquella figura imponente, de typo expressivo e tão pronunciadamente slavo, recordava-se involuntariamente de Beethoven, e mal podia eximir-se ao encanto e á influencia d'aquelle olhar profundo, penetrante. Individualidade, distincta, inolvidadel; artista de

coração e de raça, era, dizem, também o melhor

dos homens.

Rubinstein nascera na Volhynia, muito perto da fronteira rumaica e encetara a carreira musi-cal na Russia, revelando desde verdes annos, precossissima intelligencia e innegavel vocação. Es-tudou depois em França e na Allemanha e, posteriormente, estabeleceu sua definitiva residencia na Russia, acceitando em 1860 a direcção do con-servatorio imperial de S. Petersburgo, cargo em que se manteve até 1867.

Tinha apenas 10 annos quando se estreiou como concertista, em Paris, maravilhando o auditorio com os seus extraordinarios dotes de sentimento e comprehensão musical, aos quaes a critica fez

ampla justiça.

Rubinstein era venerado na Allemanha, e tido ali por primeiro entre os pianistas modernos; como, porém, ninguem consegue agradar a todos, o mestre encontrou detractores: criticos, ou zoilos, houve, que mais de uma vez o arguiram de, no acto de interpretar musica alheia, introduzir, ou intercalar, na mesma, elementos subjectivos, propriamento seus: priamente seus;-e affirmavam que, sempre punha a mão no piano, tudo quanto tocava pas-sava acto continuo a ser Rubinstein—. Obedecensava acto continuo a ser Rubinstein—. Obedecendo, porém, á inspiração e, como todos os talentos superiores, transigindo, pouco ou nada, com
a crítica, a sua execução fogósa frizava, por vezes, as raias da extravagancia—desvios aliás voluntarios, absolutamente intencionaes, e filhos,
unicamente, da insaciavel ambição de encontrar
expressão propria a mil ideias transcendentes, as
quaes, como relampagos, fuzilavam n'aquelle cereb o inspirado. reb o inspirado.

Compositor illustre, occupa lugar absolutamen-

distincto, e aparta-se dos da sua arte, não só pelas originalissimas sonátas e outras musicas de concerto, como também pelos energicos quanto instantes esforços—nem sempre, aliás, devidamente avaliados pelos seus contemporaneos—que im-pregou a fim de implantar no theatro a musica

transcendente.

A sua estreia como compositor de musica sce-nica realisou-se com a opera Dmitri Donskoi; foi, porém, o seu Nero a producção que lhe firmou em Allemanha, reputação de compositor drama-tico e tambem a que verdadeiramente ficou em reportorio. Posteriormente, escreveu e fez repre-sentar outra, os *Demonios*, na qual se accentua-vam já as suas tendencias transcendentaes e mysticas; e, d'então para cá, dedicou o melho- das suas faculdades á propaganda do genero sacro-theatral, escrevendo apenas oratorias, taes como a Torre de Babel; Judas Machabeo e Paraizo Perdido

Ultimamente, muito abalada a saude, raras ve-zes largava o seu retiro de Petershoff, na Russia, residencia campestre verdadeiramente principesca, maravilha da arte e do gosto, onde, cercado pela familia estremecida, d'alma e coração se entregava ao seu sonho predilecto: a regeneração

da musica theatral.

A' similhança de Wagner, antevia um theatro futuro, transformado em todos os seus elementos artísticos; menos feliz, porém, que o laureado maestro de Bayreuth, não logrou, como elle, ver realisadas suas ardentes aspirações. A morte veio surprehendel o e cortou o fio a seus trabalhos. Estava concluindo uma opera sacra, Christo, que tencionava por em scena no theatro de Bremen, e que era, por assim dizer, a continuação da serie musical que inaugurou com o seu Moisés.

Rubinstein falleceu com 64 annos de edade. Era condecorado com a Aguia de prata da Russia, a commenda de S. Jorge da Grecia, a Cruz da Le-

gião d'Honra, e outras ordens ainda.

A EXPEDIÇÃO PARA LOURENÇO MARQUES

São conhecidas as razões que determinaram o governo portuguez a mandar para Lourenço Mar-ques uma expedição militar, que partiu de Lis-

boa em 15 de outubro do anno passado, a bordo do vapor Cazengo da Empreza Nacional. A expedição composta de umas seiscentas pra-

cas sob o commando do major sr. José Ribeiro Junior, chegou ao porto de Lourenço Marques, com uma viagem muito feliz, no dia 16 de novembro, sendo recebida com grande alvoroço e indo aquartelar-se em uns barrações da rua Araujo, servindo de quartel. Era regular o estado dos expedicionarios, e

grande o desejo de entrerem em acção para o que

chegavam bem dispostos. Esta expedição foi encontrar em Lourenço Marques o reforço que de Angola tinha sido enviado para ali, composto de umas quatrocentas pracas.

A cidade, porém, estava tranquilla, porque o gentio havia fugido para os mattos, logo que teve noticia de que a expedição militar se aproxi-

Com a expedição que partiu de Lisboa, foram, Com a expedição que partiu de Lisboa, foram, além do commandante que já mencionamos, o capitão sr. Ernesto Agnello Joaquim de Macedo; os tenentes srs. José Antonio da Costa Braklamy e Augusto Sezinando Ghira, os alferes srs. José Pires, Virgilio Henrique Soares Varella, Virgilio Aurelio H. dos Santos, Manoel Jacintho França Junior, Joaquim Leovegildo Barata, e cirurgião ajudante sr. Ignacio França.

As ultimas poticias recebidas de Lourenco Mar-

As ultimas noticias recebidas de Lourenço Marques, communicam que as forças expedicionarias já tiveram que entrar em acção batendo o gentio, que parece se havia retirado para o interior, nos primeiros dias da chegada da expedição, so para reforçar a offensiva.

Entretanto as ultimas noticias dão a victoria

aos expedicionarios, tendo o mimigo soffrido gran-

Que as armas portuguezas affirmem mais uma vez o seu valor é o que todos nos portuguezes, desejamos para a manutenção do prestigio e auctoridade portuguezas nas terras africanas e honra e gloria de Portugal.

A gravura que publicamos á conia de manutemente de la contra del la contra de la contra del l

A gravura que publicamos é copia de uma pho-togrophia e apontamentos que foram enviados de Lourenço Marques a esta redacção.

SEVILHA - UMA FEIRA

Este quadro representando um trecho de uma feira em Sevilha é obra de um pintor hespanhol muito distincto, Cabral Aguado.

Basta o nome de Sevilha, e a noticia da sua es-Basta o nome de Sevilha, e a noticia da sua escola de Bellas Artes para accordar nos espiritos uma doce lembrança das suas gloriosas recordações de Velasquez, Murillo. Zurbaran, Morales, Alonso Cano e outros grandes mestres da escóla antiga hespanhola sahidos d'ella.

Sevilha a formosa capital da antiga Andaluzia é, como Lisboa, uma das cidades da peninsula que mais tradicções póde apresentar. No xvi seculo a população d'essa cidade maravilhosa era enorme.

população d'essa cidade maravilhosa era enorme. N'esse seculo tinha ella a hegemonia do commer-cio do Novo Mundo como tambem Lisboa impucio do Novo Mundo como tambem Lisboa impunhava o sceptro do commercio das Indias. Mais feliz que esta, ella desenvolveu e conservou n'essa época, as suas florescentes manufacturas de tecidos de linho, lã, e seda as quaes occupavam mais de vinte mil operarios.

Fôram as areias do Gualdiquivir que impedindo a grande navegação, levaram a hegemonia do commercio para Cadiz. Data de 1720 essa quéda.

Todavia não se extinguiu o commercio pois que o movimento commercial é tavorecido pela navegação no Gualdiquivir por navios de cem tonela-

gação no Gualdiquivir por navios de cem tonela-das, que subindo até Sevilha exgotam e recebem mercadorias pelo caminho de ferro que liga essa

cidade a Cadiz,

Ainda como Lisboa, a fundação de Sevilha está
envolta em densas trevas, e a origem ulyssica de
Lisboa é paralella á que no primeiro d'estes versos, outr'ora gravados na porta de Xerêz, se emitte:

> Hercules me edifico. Julio Cesar me cerco De muros y torres altas.

E assim é.

Sevilha propriamente dita, está guarnecida de muralhas ameiadas com cento e desaseis torres quasi todas em ruina. São de um effeito pittoresco aquelles muros cortados como dentes de serra. Estas muralhas attribuidas a Julio Cesar tinham quinze portas sendo algumas notabilissimas de architectura como a de Triana, em homenagem a Trajano, a del Carbon e a del Aceile. Em monumentos poucas cidades ha tão ricas como Sevilha e de mo-numentos religiosos a sua cathedral é a mais bella de todo o mundo; a No-tre Dame—cabia lhe dentro e a sua ar-chitectura é extraordinariamente famosa merecendo que um poeta dis-sesse d'ella e com justiça :

Tu maravilla octava, maravillas A las pasadas siete maravillas.

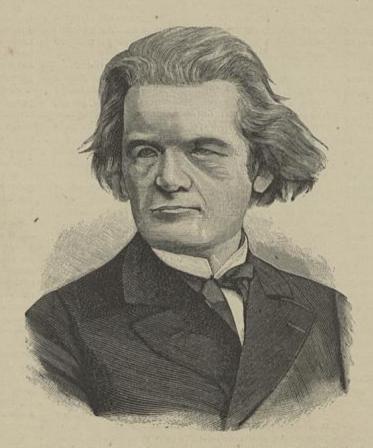
Sevilha, a Hispalis dos romanos foi, como Lisboa, uma cidade julgada de uma importancia capital. Tanto assim que figurou desde então com a data de nove de agosto no calendario civil de Roma: Hoe die Cæsar Hispalim vi-cit (n'este dia Cesar venceu Hispalis). Com as invasões dos barbaros, Sevilha, tornou-se residencia dos novos dominadores das Hespanhas, e n'ella residiram Athassagildo, Leovigildo e até o primeiro serviu de patrono a uma ordem de cavallaria muito cele-

bre.

Seria, emfim, a tarefa mais curiosa e interessante, citar a longa serie de diversos modos de existir que soffreu esta cidade até chegar ao estado de explendor com que actualmente e desde muito vem deslumbrando os forasteiros que a visitam, já attrahidos pelas suas tradicções já para contemplarem as formosissimas andaluzas de tão reputada e tradiccional belleza: olhos negros, rasgados, palpebras diaphanas reputada e tradiccional belleza: olhos negros, rasgados, palpebras diaphanas e grandes guarnecidas de setineas pestanas que lhe velam castamente o olhar ou moderam um pouco o fogo d'elle, pois que a sua luz é tão viva e rapida que nada pode significar o apaixonado e effectivo encanto que mysteriosamente d'ella dimana.

Sevilha é uma cidade aberta ás ma

Sevilha é uma cidade aberta ás manifestações do progresso. Não é rotineira e talvez a mais nota-vel, pelo trabalho, de todo o sul da peninsula. As suas casas repetidas vezes caiadas deslumbram pela alvura, o que com a côr do formoso ceu, dá



RUBINSTEIN - FALLECIDO EM 24 DE NOVEMBRO DE 1894 (Copia de uma photographia)

uma juncção de azul e branco como se fora dia-

mantes engastados em saphyras.

Mas só uma cousa as suas formosas habitantes conservam a despeito de toda a influencia externa, é o sapatinho e a mantilla:

MARGENS DO GUADIANA

O Guadiana é um dos rios da peninsula hispanica que, nascendo nas la-goas de Regdera (Hespanha) atraves-sa Portugal hanhando varias terras do

É longo o seu curso, pois se esten-de por uns 840 kilometros dos quaes boo correm em terras de Hespanha e 240 em Portugal, sendo 72 d'estes na-vegaveis desde Mertola até ao Oceano

A pouco mais de 30 kilometros da sua origem perde-se o Guadiana em uma planicie, de uma aldeia, proximo de Lugar-Nuebo, em Hespanha, entre juncaes e canaviaes, percorrendo de-pois 30 kilometros subterraneamente,

sahindo entre Villa Harta e Daimiel no sitio chamado Ojar del Guaiana.

Banha as cidades hespanholas de Cudad Real e Badajoz, onde começa a servir a fronteira de Monsaraz; atravessa o Alemtejo até o Pomarão e ahi

a servir a fronteira de Monsaraz; atravessa o Alemtejo até o Pomarão e ahi de novo serve a fronteira até á foz.

Em Portugal banha Joromenha, Mertola, Alcoutim, Castro Marim e Villa Real de Santo Antonio.

Os seus principaes affluentes na margem direita são: Xevora, que nasce na serra de S. Mamede, entra em Hespanha e vem banhar uma parte de Portugal, passando por Ouguela; Caia, que nasce tambem na serra de S. Mamede e pasta por Arronches; Degebe, nasce na serra d'Ossa; Cobres, que começa nas alturas de Almodovar e recebe o Terges; Oeiras, que nasce na serra do Malhão e termina junto de Mertola; Vascão, que nasce na serra do Almirante e termina entre Pomarão e Alcoutim; Paupana e Odeleite, que nasce nas serras de Querença e Alcaria e entran juntas no Guadiana.

Na margem esquerda apenas tem por afluentes o Asdella, que nasce em Hespanha e termina perto de Moura, e o Chança, que nasce tambem em Hespanha e termina junto ao Pomarão.



DESEMBARQUE DA EXPEDIÇÃO MILITAR, EM LOUREMÇO MARQUES (Desenho composto pelo sr. J. R. Christino da Silva, conforme uma photographia enviada á redacção)

O OCCIDENTE



SEVII.HA - UMA FEIRA. Quadro de Cabral Aguado.

As suas margens são muito pittorescas apre-sentando lindas paisagens como se vê da nossa gravura.

UMA HEROINA FRANCO-PORTUGUEZA

Ha poucos annos, conversando com Fernando Leal, o grande poeta, que partia para a sua que-rida India, e que fallava nos nossos antigos heróes com o facil enthusiasmo que é o grande inspi-

rador do seu formosissimo talento, disse-me elle: — A nossa raça foi n'aquelle Oriente, em que deixou vestigios tão profundos, fecundisima em grandes vultos, e ha muitos cuja existencia ignoramos. Quem sabe entre nós que M.me Dupleix, a famosa esposa do grande homem, que roubaria a India, á Inglaterra e a daria á França, se em Paris lhe tivessem comprehendido o genio, e dado os recursos necessarios, era portugueza?

cursos necessarios, era portugueza?

— M.^{me} Dupleix era portugueza! — tornei eu n'um tom de espanto e de duvida.

— Portugueza sim, Joanna de Castro se chamava ella. Nada, porém, tenho conseguido saber

ácerca da sua filiação, da familia a que pertencia; mas em que não tenho duvida é na origem portugueza d'essa mulher extraordinaria, que foi a mais dedicada e a mais intelligente e a mais util auxiliar que seu marido encontrou, d'essa Jân Begum — a princeza Joanna — como lhe chamaram os regulos indianos que a sua extraordinaria fascinação captivava, a heroina do cêrco de Pondichery, a instruidissima senhora que conhecia admiravelmente todas as linguas e dialectos do Indostão.

— O nome de M® Dupleix não podia ser des-

— O nome de M™ Dupleix não podia ser des-conhecido, tornei eu, d'aquelles que têem lidado

com a historia da India, mas que ella fosse por-

tugueza confesso que o ignorava. Fernando Leal partio, e este pensamento que elle me lançara no espirito alli germinou, sem dar fructo comtudo, já não só porque outros assumptos chamaram a minha attenção, já porque a doença cruel que me paralysa, intermittentemente, ha dois annos, me inhibia completamente o trabalho dois annos, me inhibia completamente o trabalho de investigação assidua. Agora, porém, chega ao meu conhecimento um folheto que appareceu em França com este titulo attrahente: Origines de l'Inde française — Ján Begum (M. mo Dupleix) — 1706-1756—par mr. I. Guét, chef de bureau au ministére de la marine en retraite.

Escusado é dizer que, logo que pude, tratei de proceder á leitura do folheto. E una simples plaquette em of paginas, mas contendo informa-

plaquette em 96 paginas, mas contendo informa-ções preciosas, e os dados mais completos ácerca da vida de M.me Dupleix e os deumentos mais

interessantes.

Fernando Leal não tinha completamente razão: Madame Dupleix não era portugueza nem se cha-mava Joanna de Castro, mas, se o seu nome de solteira era Joanna Albert, se nasceu em Pondichèry, sendo filha de pae francez, sua mãe Isabel Rosa de Castro é que era portugueza e da influen-cia que esta exerceu na sua alma, e de como conservou no seu espirito as tradições e o amor da patria portugueza, temos nos documentos, agora pela primeira vez publicados, algumas provas to-

N'um rapido estudo diremos o que foi esta mulher notabilissima, e, sem querermos roubar á França a justa gloria que lhe cabe por ser de ori-gem directamente franceza o seu vulto sympathico e extraordinario, mostraremos também e com documentos francezes que não é sem razão que reclamamos para a nossa querida patria o quinhão que lhe compete na formação d'aquelle nobre espirito e d'aquella alma heroica.

Não vamos aproveitar este ensejo para enfadar os nossos leitores com a historia da formação do imperio francez na India, e do seu completo mallogro. Bem podiamos aproveitar a occasião para mostrar a estes maldizentes que não sabem senão conspurcar a patria, e collocal-a entre a escoria das nações só porque não pôde conservar o seu immenso dominio no Oriente, que uma nação bem mais poderosa do que nós, bem mais capaz de affrontar o poder da Inglaterra, deixou o dominio que ahi podia ter nas mãos de uma nação rival. Mas a França é para estes desprezadores da patria o ideal das maravilhas, e Portugal o cu rupatria o ideal das maravilhas, e Portugal o cu ru-lo da abjecção. Pois elles tiveram Dupleix como nós tivemos Albuquerque, elles tiveram sempre a sua acção independente e livre e não estiveram sujeitos como nos, durante sessenta annos, a um dominio estrangeiro, que pareceu querer aban-donar systematicamente as nossas colonias e en-tregal-as á cubiça extrangeira; elles emfim eram a França com a amplidão dos seus recursos; fóra da Asia tinham apenas que fazer os esforços ne-cessarios para defender o Canadá, nós tinhamos de empregar os nossos recursos para defender o Brazil tão rico e tão cubiçado! Pois elles perde-ram o Canada e perderam o seu dominio indiano, nos não perdemos o Brazil, e do nosso dominio indiano conservámos Goa, Damão e Diu como elles conservam apenas Pondichéry e Chandernagor. Mais ainda: o nosso dominio deixou vestigios promais anua; o nosso dominio deixou vestigios pro-fundos em toda a India ingleza, a ponto de haver no territorio britannico tres bispados portuguezes que bem se poderiam duplicar e triplicar, se Roma tivesse attendido ás queixas quasi desesperadas dos fieis do padroado portuguez... e do dominio francez na India o que ficou? Absolutamente na-

da.

Isso não impede que esses patriotas que nós conhecemos tratem com um desdem supremo a administração portugueza e com uma admira-ção enthusiastica a administração franceza. Não ha senão vicios na nossa, senão brilhantes exem-plos na d'elles; pois incidentemente n'este mesmo estudo veremos que a administração franceza veio copiar á portugueza exactamente um dos proces-sos que os críticos da nossa terra mais flagelmais condemnam.

Mas isso virá a seu tempo e no seu logar, e apenas, como dizemos, de um modo incidental. Agora tratemos de Madame Dupleix, a filha do medico francez Albert e de D. Isabel Rosa de Castro, como esta senhora sempre altivamente se

(Continua)

Pinheiro Chagas.

RECORDAÇÕES DA GUERRA PENINSULAR

VISITA AOS FRADES DE ALCOBAÇA, A COIMBRA, ETC.

Em quanto andámos admirando os portentos, um dos nossos cadetes pouco dado a passa tempos d'este genero, foi-se deixando ficar mui repimpa-do á meza do jantar, entregue ao dolce farniente; e, em quanto fazia o chylo. gozando preguiçosa-mente a bella vista que disfructava da fronteira janella, veio ter com elle um frade, dispenseiro, guardião, ou coisa semelhante, mas tendo a seu cargo os comes e bebes, e perguntou-lhe a que horas desejavam ceiar os officiaes inglezes. Que pensam que lhe respondeu o estorninho? Que os officiaes inglezes não tinham por costume ceiar.

Nas minhas narrações de viagem á America do Sul, inclui varias anecdotas do tal cabeça de ven-to Quando desembarcamos no Mondego todos os officiaes e praças de pret vinham—ou deviam vir — previnidos com farnel para tres dias : pois o bornal phtysico do heroe foi o nosso debique durante toda a jornada; viemos sempre rindo á cus-ta d'elle e deitando-nos á adivinhar o que a sacóla poderia conter. O homem ao principio não se descosia, mas, tanto apertámos com elle, que não teve remedio senão abrir o bornal e mostrar o contheudo, saccando lá de dentro um baralho de cartas já muito sebentas e uma bolaxa de embar-que, pingue ração para os tres dias! Em Alcobaça, porém, não levamos o caso a rir; e, quando os offi-ciaes vieram a saber por culpa de quem tinham ficado sem ceia, Deus nos livre a todos nos de ouvirmos o que elle ouviu; custou-lhe cára a auda-cia de se constituir arbitro do apetite de vinte e cinco pessoas. 4

Apanhou descompostura grossa, pois não ti-nhamos unicamente a punir tão pifio attentado d'este truão de mau gosto contra as necessidades gastronomicas de todos os seus camaradas; o de-licto ia tambem reflectir nos pobres diabos da comitiva, que ficaram a olhar ao signal e a scis-mar porque seria que os obrigavam a irem se dei-tar sem ceia. Ao outro dia de manhã, tous casatar sem ceia. Ao outro dia de manhã, trouxeramnos café, chocolate etc., e despedimo nos com saudade de tão excellente e hospitaleira congregação. Veiu a communidade toda assistir á nossa partida, fazendo votos pelo bom exito da campanha. Estes e outros exemplos de rasgada hospitalidade, dispensada a officiaes do exercito britanni-co, attrahiram sobre as cabeças dos dignos monges as iras e a vingança de Massena. ²

Durante o tempo em que os francezes tiveram o quartel general em Santarem, vieram saquear o mosteiro, beberam e derramaram o vinho e lancaram fogo ao edificio. Pouca materia inflamavel haveria na egreja, e supponho que terá escapado ou que, pelo menos, seriam reparados os estragos; os bens do convento, porém, vieram mais tarde a ser confiscados pelo governo de D. Pedro; e, até hoje, ainda não consegui saber que fim le-varam nossos obsequiosos e francos amigos, os varam nossos obsequiosos e francos amigos, os monges de Alcobaça, nem mesmo se o convento foi restaurado. Incluia o nosso roteiro de marcha Alpedriz, Leiria, e Pombal, villa para nós totalmente desconhecida. Tirante a grande rua ou vereda principal, a povoação é triste e erma; os vastos predios de aspecto antiquado nem signaes davam de vida Da portas a destro postám otran davam de vida. De portas a dentro, porém, ostentavam riquezas; espaçosos aposentos de tectos muito altos; estuques, molduramentos doirados, immensos espelhos e tremós de estylos antigos, canapés e poltronas estofadas de tapeçarias; imaginavamos, por momentos, ter retrocedido, achanginavamos, por momentos, ter retrocedido, achando-nos agora em pieno seculo xviii. A villa, pelo
seu aspecto melancolico, apresentava absoluto
contraste com o ar risonho de Goimbra, nossa
paragem immediata. A vista d'esta cidade, para
quem vem do sul, constitue um panorama encantador. Situada sobre um elevado monte, a grande
mole de edificios, dependentes da vetusta e veneranda universidade, dá-lhe á primeira vista apparencia de praca fortificada e forma contraste em rencia de praça fortificada e forma contraste em extremo pittoresco com os grupos de construc-ções mais ligeiras e mais claras de tom, que constituem a cidade alta. Illuminado pelôs raios d'a-quelle brilhantissimo sol, que vinham, ao primeiro plano, espelhar-se nas limpidas e serenas aguas do Mondêgo, apresentava tão aprazivel e pictu-

resco quadro, encanto verdadeiramente magizo. Ali nos demoramos dois dias e, durante este pra-zo, foram nosso principal divertimento os estupendos commentarios e as conjecturas, expendi-dos ácerca dos nossos futuros destinos, n este fa-migerado viveiro da sciencia.

la entrando o mez de novembro e era, portanto, de esperar, que o nosso passeio pelas terras altas, não passasse sem môlho Quando atravessamos a serra do Bussaco, na descida para Mortagua, densos nevoeiros coroavam já os eleva-

tagua, densos nevoeiros coroavam já os elevados pincaros da cordiheira e, no dia seguinte, entre Mortagua e Vizeu, choveram abadas de agua, como me não lembra ter apanhado a não ser quando estive na Costa d'Africa.

De Vizeu até Celorico a estrada, por largo espaço, é regular; porém, ao chegar ás faldas de uma serrania, perde-se em atalhos e carreiros, numerosos. Esta cordilheira, que tem a sua origem no extremo septentrional da serra de Alcoba, corre em direitura ao sueste, até á Guarda, e comquanto não se eleve muito acima do nivel dos plan altos circumiacentes, é, comtudo, assaz aspeplan'altos circumjacentes, é, comtudo, assaz aspera e pedregosa. Quando chegámos ao cume, a chuva que, n'aquella noite, abrandara, principiou a cahir, a cantaros. Era da tal que Panurgio define dizendo: «l'eau est entrée en mes souliérs, par le collet.» No meio d'este diluvio patinhavam cale collet.» No meio d'este diluvio patinhavam ca-bras e carneiros, d'aspecto triste e enfézado, guar-dados por uma coisa, que me pareceu, á primeira vista, um molho de palha, e depois uma cabeça humana a espreitar pelo tecto de uma choça. Es-te primitivo abrigo, engenhoso quanto efficaz, é armado sobre uma capa de grosseira estopa, com um capuz como o de um frade. Revestem-na de successivas camadas de palha como quem cons-troe o telhado de colmo de uma choça. Qualquer pessoa, envergando a e virando as costas ao ven-to, defende-se dos mais pesados aguaceiros. Se to, defende se dos mais pesados aguaceiros. Se agora estivesse para me ir embora de Portugal, havia de levar para Inglaterra uma das taes palhocas, para amostra, e para pôr a cara a uma ban-da aos nossos Arcadicos dos prádos de Salisbury. Em Pinhel e Gelorico fomos aboletados em

Em Pinhel e Celorico fómos aboletados em casas de particulares que nos receberam de bracos abertos : uma boa gente, liberal e franca. não se contentando em repartir comnosco do seu pouco, mas, ainda por cima, sollicitos e anciosos por nos serem agradaveis, proporcionando-nos passatempos; improvisando bailes e saráus, em que nos offereciam refrescos. Não teria decerto entrado em tantos pormenores ácerca de um itinerario, cujo trijho tão batido foi depois pelos nerario, cujo trilho tão batido foi depois pelos nosses, se me não animara o desejo de induzir aquelles dos meus camaradas, que depois de nos vieram militar nas posteriores campanhas, a que estabeleçam comparação entre a cordialidade com

que então eramos recebidos e o modo por que elles foram tractados mais tarde.

Assim mesmo, considerado o pessimo tempo, chegamos em estado menos lastimoso do que esperavamos, a uma aldeiola, que fica a um tiro de peça de Almeida, e a chuva, felizmente, houve

or bem dizernos adeus. Adoptamos o truho tão batido, atravessando a Adoptamos o trilho tão batido, atravessando a ponte sobre o Coa em Barba del Puerco; passamos a vau o riacho que banha as muralhas do forte de la Concepción e sepára os dois países, e ceiamos, á noite, em S Felices, onde como dizia Sterne, «nos achavamos, a final, tão incontestavelmente em Hespanha» que a Inquisição poderia muito bem deitar a garra ás nossas hereticas pessoas,—o ponto está que nos deixassemos.

Tinhamos chegado ao extenso plan'alto, o mais elevado taboleiro de taes dimensões em toda a

elevado taboleiro de taes dimensões em toda a Europa, e que abrange o reino de Leon e Cas-

tella.

D'ali até Salamanca seguimos sempre por caminho plano. Quando chegamos à ultima povoação antes de entrarmos n'aquella cidade, havia por aquelles sitios tortulhos, em tal quantidade, que me apeei e enchi d'elles um lenço Quando me recolhi ao meu bolêto desfiz o embrulho: o bespanhol, meu patrão, abanou a cabeça fazendo visagens de engulho e eu, comquanto tivesse a certeza de que só apanhara dos bons, fui-lhe, à cautella, perguntando se achava que me poderiam fazer mal, ao que o homem respondeu apenas: "mucho malo, mucho malo" por vezes successivas. Estava já meio resolvido a deitar fora o pitéu, quando me occorreu perguntar-lhe se não D'ali até Salamanca seguimos sempre por pitéu, quando me occorreu perguntar-lhe se não comiam cogumélos em Hespanha. — «Comem, sim, senhor; em Salamanca.» E sabidas as contas elle proprio os levava lá a vender. Adduzo este caso unicamente como exemplo da ignorancia e

do aferro a preconceitos que tanto predominam entre áquella gente.

Não podem imaginar a serie de perguntas disparatadas que o bom do homem me dirigiu ácerca do exercito; do prazo em que eu julgava poderia-

¹ Coltados, nem sequer ao menos apanharam a legendaria tremendo; a farta posta de tolcinho e o vinho quente e aduba-do, para a socéga. ² Vamos lá que os amigos tambem molharam a sua sôpa; se Massena destrulu o convento, os inglezes tambem se não livram da fama de terem deltado fogo á fabrica de tecidos de Alcobaça.

mos acharnos já invadindo a França, etc. Em quanto os tortulhos estavam ao lume, indagou se tinhamos azeitonas em Inglaterra; respondi que não; nem tão pouco uvas para fazer vinho. Sacudiu a cabeça com um gesto impagavel de commiseração, como quem diz: «Pobres diabos! de que vivem vocês então? Por isso vem a Hespanha apanhar cogumálos para matera a forme. E combique vivem vocês então? Por isso vem a Hespanha apanhar cogumélos para matar a fome. E comtudo, era este individuo um dos mais formosos especimens d'esta tão typica raça de camponezes, a mais bella talvez de toda a Europa — no que diz respeito ao aspecto exterior — Guapos sujeitos! E raro vermos algum com menos de 5 pés e 8 polgadas de altura: rarissimos tambem aquelles cuja estatura excede seis pés. Nem o mais perfeito granadeiro lhes ganha em porte e arrogancia. São predicados aliás communs, entre esta gente, flexibilidade nos movimentos e essa franqueza de ademanes, que é tida aqui como o ideal da boa creação: emquanto á perfeição das forqueza de ademanes, que é tida aqui como o ideal da boa creação: emquanto à perfeição das formas e á figura, entre seis não se encontra, talvez, um, que não podesse servir de modêlo a qualquer esculptor. O trajo nacional realça ainda tao singulares vantagens physicas; por mais usado e velho que esteja, assenta lhes sempre bem e nunca perde o effeito pittoresco. Quem, pela primeira vez, contempla um d'estes homens, ostentando os seus fatos domingueiros, e o ouve pronunciar esse bello e sonoro idioma, que elle falla relativamente bem e sem provincialismo apparente, inclinase a ver n'elle o prototypo e modelo dos da sua classe em todo o mundo Tão bello involucro, comtudo, é méra exterioridade e apparencia: por dentro, todo elle é ignorancia, crueldade e orgulho dentro, todo elle é ignorancia, crueldade e orgulho indomavel. Foram estes os vicios e defeitos de caracter que mallograram todo e qualquer esforço empregado no sentido de organisar as turbas, ti-rando dos seus elementos exercitos regulares: falharam estes sempre em todas as conjuncturas, durante a lucta enorme e tão prolongada que, no primeiro quartel d'este seculo, assolou as terras de Hespanha.

Spectator.

+>35-DIGNUS HONOS

Poesia recitada pelo seu auctor na festa da inau-guração do retrato do Ex.^{mo} Sr. Conde de Va-lenças na Associação dos Artistas de Coimbra em 9 de Dezembro de 1894.

Eu tenho pelo Conde a sympathia Que me inspiram as almas bem formadas, Repletas de Ideal; como as havia Nas epochas heroicas já passadas.

Tenho o amor e tenho lhe o respeito A que se impõem os homens de sciencia, Brandindo a clava austera do Direito A' santa luz da propria consciencia.

Mas tenho ainda mais em grande estima Seu caracter tão nobre, tão honrado, Brilhando como o sol que tudo anima No fundo azul d'um céo immaculado.

O coração do Conde de Valenças, Aurea urna, contem esta trindade, Filha dilecta das modernas crenças A Familia, a Sciencia, e a Caridade!

Libanio Baptista Ferreira.

OS MANUSCRIPTOS ILLUMINADOS

(Continuado do numero antecedente)

Breviario do choro. Seculo XV, toscamente colorido e escripto em pergaminho com grossa lettra semi-germanica. A notação da musica é softrivelmente lançada, em quatro linhas. Vimos dois

Breviarium de 1671. Magnifica lettra, bom per-

gaminho, iniciaes bem coloridas. Carta do mediterraneo, feita por João Oliva de

Carta do mediterraneo, feita por João Oliva de Messina, em Livorno no anno de 1745.

É um rudimentar mappa em quatro folhas de grosso pergaminho. Indicamol·o, a entendidos.

Carta geral das quatro partes do globo feito em Lisboa por Eusebio da Costa, no anno de 1720.

Rolo de magnifico pergaminho, bem illuminado, tendo um metro e cincoenta e dois centimetros de comprido. É uma das muitas provas da actividade dos nossos cosmographos.

Chronica de D. Pedro I e D. Fernando por Fernão Lopes.

É escripto em bom pergaminho com caracteres redondos do XVI seculo, a duas columnas por pagina, com as lettras iniciaes e tarjas delicadamente desenhadas e illuminadas.

desenhadas e illuminadas.

Comento ó Exposicion de las chronicas de Eusebio por Affonso de Madrigal Tostado.

Ginco formosos livros, encadernados em pergaminho lavrado, com disticos a ouro.

Estes lindissimos manuscriptos, são de magnifico pergaminho, e a lettra, que é excellente, é a do seculo XV, sendo muito clara e de facil leitura.

As suas illuminuras, de alto primor, são muito delicadas e brilhantes de colorido.

As primeiras paginas de quatro dos volumes, tem cada uma d'ellas, graciosas tarjas illuminadas.

As lettras iniciaes tem no centro finissimas mi-

As lettras iniciaes tem no centro finissimas mi-niaturas que pela inaudita perfeição se julga tra-balho flamengo. As lettras capitaes que se encontram pelo texto são tambem muito ornamentadas. No quarto volume que encerra a quarta parte do Comento não ha illuminura alguma, nem d'ella o menor vestigio, parece que nunca a teve.

Decretales de Gregorio IX. Codice escripto em

pergaminho com caracteres extremamente minus-

culos mas muito nitidos

É do seculo XIV. Tem duas miniaturas, ao fim, que são bastante grosseiras.

De la Thoyzon d'or. Precioso manuscripto, em De la Thoyzon d'or. Precioso manuscripto, em francez, grosso volume, in-folium, a duas columnas por pagina. A letra é a franceza do XV seculo, todas as iniciaes são coloridas e ornamentadas.

Na decima folha, tem uma miniatura e tarja primorosamente coloridas, representando a Justica, symbolisada em Páris, filho de Priamo.

Este codice está admiravelmente conservado com forte encadernação e fechos de metal.

Diodorns Sigulas Historianum miscarum a Pan-

Diodorus Siculus. Historiarum priscarum a Pag-o Fl rentino in latinum traducti libri sex. Manuscripto, em finissimo pergaminho, com ca-

racteres redondos romanos, muito perfeitos. Tem uma bella tarja no principio, e algumas iniciaes ricas illuminadas com muito primor.

Domingas do Advento. Enorme, monstruoso manuscripto em pergaminho do seculo XVI. A notação do canto é a usada na epoca e as illuminurias são simples e sómente o A inicial tem valor. Monumental no seu aspecto, assim o intenderam os artistas que collaboraram na sua factura. Além das enormes capas que são de grossa madeira coberta de couro lavrado, temos que apreciar oito enormes e pezadissimos cantos de metal ciar oito enormes e pezadissimos cantos de metal com ornamentos e figuras. Ainda dois fechos, de que falta um, eram de boa esculptura, e vimos mais oito grossos prégos, de cabeça com gomos, e que por serem grandes são por sua vez seguros

e que por serem grandes são por sua vez seguros com tres outros prégos máis pequenos.

E como se ainda o cobre empregado fosse pouco, ha mais no centro de cada face das capas dois escudos de forma oval dentro dos quaes se veem dois baculos em aspa tendo á dextra e á sinistra respectivamente um S e um B, que de certo quer dizer que este livro era d'um convento de freiras da ordem de S. Bento. Em torno do campo do escudo referido lê-se a seguinte inscripção, gravada no metal, inscripção que maior cripção, gravada no metal, inscripção que maior tom de monumento dá a este manuscripto:

* A sNRA DONA GVI OMAR DE TAIDE ABADESA * NO ANNO DE 1590 MANDOV FAZER ESTE LIVRO *

Ethica de Aristoteles. Traduzida em hespanhol

por D. Garlos, principe de Navarra. Este codice contem a traducção dos dez livros da Ethica de Atistoteles que do original grego traduziu para latim Leonardo Aretino. É manus-cripto em papel, com caracteres gothicos, seculo xv, muito bem formados, e tem o frontespicio illuminado, e iniciaes a ouro muito delicadas. Foi feito em 1468.

Foral da terra de Coyra dado por D. Manuel em 1315. Tem 19 folhas, numeradas no rosto, e mais quatro sem numero. Vê-se a assignatura do rei no verso da folha dezenove: Tomada da terra de Coyra. Nas tres ultimas folhas os vistos dos magistrados, o ultimo de 1833. Na primeira folha o escudo portuguez illuminado inscripto na inicial D; a tarja é de flôres coloridas.

Acha-se junto uma copia, em bom papel, feita

recentemente.

Este foral e o que se segue foram adquiridos para a Bibliotheca Nacional no leilão dos livros do Conselheiro Manuel d'Assumpção em julho de 1894. Este ultimo custou 12000 réis.

Poral de Tarouca, 8 folhas de pergaminho. Está incompleto. Na inicial D, está o escudo portuguez illuminado e tem uma tarja de flôres coloridad.

das.

O foral propriamente dito parece estar completo porque no verso da 8.º folha começa o para-

grapho da pena do foral Foi concedido por D. Diniz em 1304.

(Continua).

ESTEVES PEREIRA.

-DOC-SEGREDO ANTIGO

Romance pelo Morgado de Fortinhães (Continuado do n.º 577

Ш

A CARTA

José Elias não queimou a carta, como o padre Glemente lhe aconselhara. Os cuidados que tinha sacrificado áquella aventura, não o deixavam renunciar assim, em frente do primeiro obstaculo, ao inteiro conhecimento d'aquelle trama. Assim, em logar de fazer ao papel amoroso o mesmo que a Igreja triumphante fazia aos judeus convictos, José Elias escondeu-a no bolso da samarra, e resolveu ouvir a opinião considerada da sr.ª Domingas, sua esposa.

A boa mulher, cuja astucia o sacristão não se

A boa mulher, cuja astucia o sacristão não se fartava de celebrar, ouviu a confidencia do marido entre benzedellas attonitas:

— Pois o senhor conego Pestana abriu a carta, assim sem mais nem mais? Má mez p'ra elle! Olha, homem, eu cá sou amiga de saber, é verdade; mas uma acção d'essas!...

— Ora! elle lá se entende. Os padres, diz que têm poder p'ra fazer assim d'aquellas coisas... Elle, como é conego, deve ter bula p'ra fazer quantas maroteiras quizer. Emfim, seja lá o que for. O que é certo, é que elle abriu a carta e leu-a diante de mim e do sr. padre Clemente. Dizia não sei que, a respeito de silencio... Eram poucas palavras, mas muito bem notadas: carta mais linda! Ella aqui está, vaes ouvir...

Ella aqui está, vaes ouvir...

E desdobrou, diante dos olhos curiosos da sr.ª Domingas, o malfadado papel. Houve um pequeno silencio. José Elias desembolsou a caixa dos oculos, acavalou no nariz duas enormes lentes redondas, debruadas de metal amarello, e as-

sim preparado, atacou com ancia o manuscripto.

— Então, que diz o papel? — interrogou a sr.ª

Domingas, vendo que o marido não quebrava o preoccupado mutismo com que sondava a caligra-

José Elias teve um gesto violento :

— Eu sei la! Quem diabo é capaz de entender estes gatafunhos?!

estes gatafunhos?!

— Será elle coisa de extrangeiros...

— Qual extrangeiros! Então o senhor conego não a leu cá na nossa lingua? O que é, é que eu não entendo patavina! É um raio d'uma letra que parece ganchos de candeia!

— Se queres, chama-se a pequena, que tem artes de ler, inda que seja nos missaes.

— Hum!... Duvido que ella entre n'esta engenhoca Emfim chama-a lá, pode ser. Mas, espera, como se lhe ha de dizer isto...? O melhor é não chamares: isto é uma carta de amores, e não vá ella transtornar o caco á rapariga. ella transtornar o caco á rapariga.

— A'gora transtorna! Diz-lhe que achaste o

papel no meio da rua -- contrariou a sr.* Domin-gas, com toda a impaciencia da sua curiosidade. A Glarinha veio, indifferente e vagorosa, mane-

A Clarinha veio, indifferente e vagorosa, manejando com tedio, as agulhas d'um crochet.

— Anda cá, pequena, — fez logo o pae.— Vê lá
se és capaz de metter o dente n'esse raio de escriptura que achei ali, na rua. Para mim, é como
se fosse grego! — E estendeu-lhe o papel.

Clara, sem largar o trabalho, tomou a carta,
com o ar resignado de quem-seffre uma impertinencia. Mas, ao primeiro relence d'olhos, uma
onda de sangue purpureou lhe a face, e com a
vista attonita nos paes, parecia esperar uma expli-

vista attonita nos paes, parecia esperar uma expli-

Então que foi, não lês? — fez a mãe.
— E' o que eu disse,— secundou o Elias — não lhe mette o dente! Não que, umas taes garatujas!... O que me admira foi o senhor conego...

Um olhar vibrante da mulher, interrompeu a

imprudente indiscrição.

Mas Clara não o ouvia. O seu olhar percorria as linhas do papel com avidez febril. Reconhecera a letra de Estevam mas, por mais que se esforçasse não comprehendia porque motivo elle escrevera aquella carta que fôra dar ás mãos de seu pae. Que queria dizer tudo aquillo? Seria apenas um capricho do acaso, ou alguma trama combinada entre os paes, para lhe lançarem em rosto o vergonhoso conhecimento do seu segredo?...—E de novo, com um olhar receioso, estudou as physionomias dos velhos.

- Então? - interrogou o Elias. - Vae ou não

vae? Tu parece que lhe estás com gana l
— Senão, vae-se chamar o Estevam, que esse
entende com certeza!— lembrou a sr.* Domingas.

Clara, tranquillisada pela affectuosa bonhomia dos dois, tinha já escolhido o seu piano; e com grande festa dos velhos, leu pausadamente a car-ta, fingindo difficuldades, quando a quando. Elias exultou; a rapariga teve de ler tres vezes o manuscripto, acclamada pelos commentarios

16

dos dois esposos.

— Agora, falta saber quem será o tal E que assigna a carta.— fez o sacristão.

E a querida, quem será? -- tornou a compa-

O Elias teve um gesto mysterioso, que pertur-bou atrozmente Clara:

— D'essa, tenho cá umas desconfianças, pelo que ouvi ao senhor conego.

- Que conego?-interrompeu Clara, mais con-

José Elias dando tento na nova indiscrição em que cahira, rebuçou ainda mais o mysterio.

— Isso é cá outra historia! — disse elle. D'esta vez, foi a sr.ª Domingas que o accommet-

teu.

Mas tu, então, sabes quem ella é ? Parece-me. Certeza não tenho. É uma pessoa que tu conheces muito bem.

- E depois, com aquelle palminho de cara!... Até era uma pena vel-a p'ra ahi com um capuz de freira pela cabeça. Nosso Senhor me perdôe se pecco!

Clara, ao lado, sustinha paralysadamente o seu crochet, n'uma immobilidade de estatua. Aquelle

episodio inesperado, as palavras dos velhos, exal-tando as qualidades d'uma rival até então descotando as qualidades d'uma rival até então desconhecida e que tinha sobre ella a superioridade da fortuna e talvez da belleza, agitavam o seu ser com mil pensamentos desconexos e absurdos, d'onde sahia, bem nitida e aniquiladora, a noção da sua desgraça. A indifferença de Esteva r. que ella até então olhara como uma insignificante phase de humor, revelava-se agora como um terrivel abandono, premeditado talvez com mira nos trezentos contos fortes da brazileira. A baixeza do caracter de Estevam, feriu a; e pensando dolorosamente em desprezal-o, não reparou que isso a que ella chama a desprezo, era a natural revolta do seu antigo amor que offendido e irritado, crescia violentamente, como lavareda que um vento contrario aviva!

Um subito fluxo de lagrimas, innundou lhe ir-

Um subito fluxo de lagrimas, innundou lhe ir-reprimivelmente os olhos; e quando os paes, de-

a minha mäesinha, que Deus tenha, era assim, tal qual; ás vezes até cahia n'esse chão, a espernear como uma possessa!

José Elias, mais tranquillo, puxara a filha para si, e acarinhava a como a uma creança; chama-va-lhe «sua princezinha, seu amor«, e acabou por lhe prometter que a levaria, no domingo seguin-te, a romaria de S. Bento, se ella melhorasse. Clara, pouco sensivel a promessa, suffocava os

soluços, mordendo o lencinho com que limpava as lagrimas; e vendo que a mãe, já serenada, sahira para as suas occupações, disse ao pae, tomando de sobre uma meza proxima, a carta de Estevam:

— O pae ia queimar isto?

— Ia; pois p'ra que diacho serve isso!

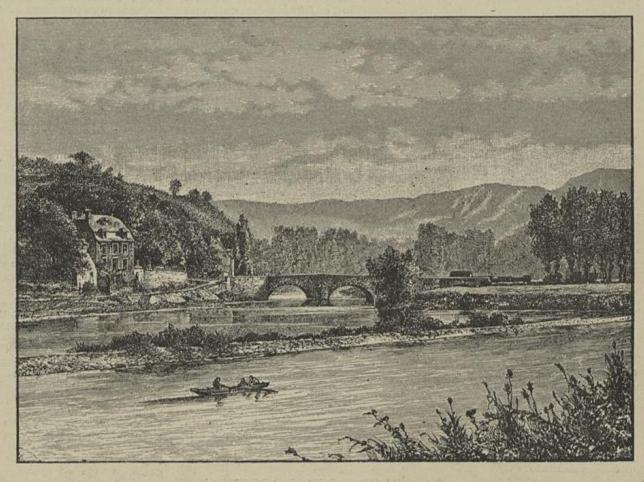
— Então dê-m'a...

— P'ra quê?

— P'ara nada Eu queimo-a depois... Dá-m'a? - Pois sim mas oiha lá se a queimas. Eu não quero que ninguem veja isso... essas tolices, na tua mão.

Pode estar descançado, ninguem verá.

(Continúa.)



MARGENS DO GUADIANA

Clara, suppondo uma allusão, n'estas palavras, descorou.

descorou,

— Eu conheço? — insistiu a sr.ª Domingas.

— Tu, sim. Mas o que eu queria saber, era o nome do tal mariola que escreveu...

— Mas ella, ella quem é, então?

— Olha, mulher, tu lembras-te de me perguntares, uma vez, pela festa da Encarnação, quem eram umas senhoritas vestidas de luto que estavam no altar de S. José?

— Isso eram aqui as brazileiras do Palmeirão.

— Isso eram aqui as brazileiras do Palmeirão,
 — Pois ahi esta! Esta cartinha, parece me que posso jurar n'umas Horas em como era para a D.

- Credo! Uma menina de tanta religião fazer

d'uma egreja casa de...

Ia a dizer o resto, mas o Elias, com um gesto violento, deixou em meio o descuido indiscreto.

Mas Clara estava muito preoccupada, para que notasse aquelles desiquilibrios de enredo.

A sr.º Domingas continuou:

A sr.* Domingas continuou:

— Até se dizia que ella ia para irmã de caridade. Acho que era a tia, a D. Florencia, quem lhe andava a metter essas minhocas na cabeça!...

— Não digo que não... Mas a pequena não está pelos autos, e faz muito bem. Se quizer casar, com o dinheirame que ella tem, não lhe hão de faltar noivos, até fidalgos!

pois de concordarem em lançar a carta ao fogo, como melhor remate d'aquella aventura, se separavam, para executar o auto de fé, deram com a vista attonita no soluçar hysterico que abalava o corpo da rapariga.

corpo da rapariga.

Duas perguntas afflictas, cruzaram se:

— Que tens? Que tens tu?

Clara não respondeu. Lançara os braços ao pescoço da mãe, e com o rosto escondido no seio d'ella, rompeu a chorar ainda com mais violenlencia. José Elias tonto, sem nada comprehender, arregalava muito os olhos, com a carta fatal ainda suspensa n'uma das mãos tremulas.

— Mas, filha, que tens tu?... Deu-te alguma

- Mas, filha, que tens tu?... Deu-te alguma

dôr?

A sr.* Domingas. a quem o contagio enchera tambem os olhos de lagrimas, exclamou?

— Ai, homem! Vae chamar o doutur, que a nossa filha morre-me aqui n'estes braços!

José Elias já estava ao pé da porta, quando Clara, desenvecilhando-se da mãe, o deteve:

— Não é nada, pae... Não vá! — E tentando um sorriso, enxugou com o lenço os olhos enevoados de choro.

— Mas, então, que foi isso?

— Não sei... Uma afflicção, parecia que me estavam a tirar o ar, a esganar-me...

— Flatos! — explicou a snr.* Domingas — Ai,

-Flatos! — explicou a snr.* Domingas — Ai,

Almanach Illustrado do (OCCIDENTE)

Para 1895

Está publicado e á venda este interessante an-nuario illustrado com grande profusão de gravu-

ras. A capa é um lindo chromo representando a Ba-talha das Flores no Campo Grande, pelo correjo 220 réis.

Preço 200 réis - pelo correio 220 réis.

Empreza do «OCCIDENTE», L. do Poço Novo, Lisboa

Capas para encadernação do «OCCIDENTE»

Preço da capa 800 réis, franco de porte. Preço da capa e encadernação 1#200 réis.

Pedidos á Empreza do «OCCIDENTE»

Largo do Poço Novo - Lisboa

Reservados todos os direitos de proprieda-de artística e litteraria.

Barata & Sanches, antiga casa Adolpho, Modesto & C.*